LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẠNG KINH

# SOÁ 1443

CAÊN BAÛN THUYEÁT NHAÁT THIEÁT HÖÕU BOÄ BÍ SOÂ NI

TYØ NAÏI DA

# QUYEÅN 1

**TÖÏA TYØ NAÏI DA**

*Kính laïy ñaáng Ñaïi bi Thöông xoùt khaép taát caû Khuoân maët Phaät ñaày ñaën Maét trong nhö sen xanh Phaät sanh nhaø ñieàu phuïc Chuùng ñeä töû ñieàu phuïc Ñieàu phuïc tröø caùc loãi Kính laïy Phaùp trung toân Phaät noùi ba taïng giaùo*

*Tyø-naïi-da ñöùng ñaàu Con ôû trong giaùo naøy Xin löôïc baøy khen tuïng Nhö caây, reã laø troïng Caønh nhaùnh töø ñaây sanh Phaät noùi Luaät laø goác Sanh ra caùc phaùp laønh Ví nhö bôø ñeâ lôùn*

*Nöôùc luõ khoâng traøn qua Giôùi phaùp cuõng nhö vaäy Cheá ngaên söï huûy giôùi Chö Phaät chöùng Boà ñeà Ñoäc giaùc thaân taâm tònh Cho ñeán A-la-haùn*

*Ñeàu nhôø Luaät haïnh thaønh Ba ñôøi caùc Hieàn Thaùnh Xa lìa phöôïc Höõu vi*

*Ñeàu laáy luaät laøm goác Ñeán ñöôïc choã an oån Giaùo phaùp ñieàu phuïc naøy An truï nôi theá gian*

*Töùc laø Nhö lai truï*

*Taïng chaùnh phaùp khoâng dieät Giôùi an laäp chaùnh phaùp*

*Ñeøn chaùnh phaùp Nhö lai Lìa giôùi thì khoâng coøn Ñöôøng Nieát-baøn an oån Phaät du hoùa theá gian Tuøy nôi noùi kinh phaùp Luaät giaùo khoâng nhö vaäy Neân bieát khoù ñöôïc gaëp Nhö ñaát chôû muoân loaøi Nuoâi lôùn caùc caây coû Luaät giaùo cuõng nhö vaäy Hay sanh caùc phöôùc trí Phaät noùi nhôø Luaät giaùo Caùc coâng ñöùc phaùt sanh Phuïng trì ñöôïc giaûi thoaùt Huûy phaù sanh coõi aùc*

*Voi ngöïc khoâng thuaàn phuïc Cheá ngöï baèng roi moùc Luaät giaùo cuõng nhö vaäy*

*Khoâng thuaàn khieán thuaàn phuïc Nhö thaønh coù haøo ao*

*Ngaên ñöôïc caùc oaùn ñòch Luaät giaùo cuõng nhö vaäy*

*Ñeà phoøng ñöôïc phaù giôùi Ví nhö nöôùc bieån caû Troâi giaït ñöôïc thaây cheát Luaät giaùo cuõng nhö vaäy Taån xuaát keû phaù giôùi Luaät laø vua trong phaùp Daãn ñaàu cuûa chö Phaät Bí-soâ ví thöông buoân Giôùi laø ngoïc voâ giaù*

*Phaù giôùi nhö ñoäc raén Luaät nhö thuoác trò ñoäc YÙ maïnh meõ khoù ñieàu Laáy luaät laøm haøm thieác Luaät ôû nôi ñöôøng laønh*

*Thöôøng laøm caàu phöông tieän ÔÛ nôi bieån aùc thuù*

*Luaät cuõng laøm thuyeàn beø Neáu ñi nôi ñöôøng hieåm Giôùi laø ngöôøi daãn ñöôøng Neáu leân thaønh voâ uùy Giôùi laø caàu thang vöõng Ñaïi sö baäc toái thaéng Ñích thaân noùi luaät giaùo Caû hai khoâng sai bieät Ñeàu neân quy kính leã Phaät vaø Thaùnh ñeä töû Ñeàu truï trong luaät giaùo Nôi giôùi sanh cung kính Vì theá con kính leã*

*Con nöông Luaät taùn thaùn Lôøi naøy neân toân troïng Vöøa cuùi ñaàu quy y*

*Vieäc laønh ñaõ thaønh töïu Bieån caû Tyø-naïi-da*

*Bôø meânh moâng khoù bieát Töôùng sai bieät voâ cuøng Con sao töôøng taän heát Bieån Luaät giaùo cuûa Phaät*

*Thaâm dieäu thaät khoù löôøng Con nay theo söùc mình Khen ngôïi chæ ít phaàn*

*Khi Theá Toân Nieát-baøn Baûo khaép caû ñaïi chuùng “Sau khi Ta dieät ñoä Ñeàu neân toân kính giôùi” Cho neân con taùn tuïng Saép noùi Tyø-naïi-da*

*Caùc vò neân chí taâm*

*Kheùo nghe giaùo ñieàu phuïc.*

*Bieät giaûi thoaùt kinh khoù ñöôïc nghe Traûi qua voâ löôïng traêm ngaøn kieáp Ñoïc tuïng thoï trì cuõng nhö vaäy Baäc nhö thuyeát haønh trì khoù gaëp Phaät thò hieän ôû ñôøi laø vui*

*Dieãn noùi phaùp vi dieäu laø vui Taêng nhaát taâm ñoàng kieán laø vui Hoøa hôïp cuøng tu tieán laø vui*

*Gaëp Thaùnh nhôn hieän höõu laø vui Ñöôïc cuøng ôû chuùng cuõng laø vui Neáu khoâng gaëp nhöõng ngöôøi ngu si Ñoù môùi goïi laø thöôøng thoï laïc*

*Gaëp ngöôøi trì giôùi ñuû laø vui Neáu gaëp Ña vaên cuõng laø vui Gaëp A-la-haùn chaân thaät vui Vì ñôøi sau khoâng coøn taùi sanh*

*Nôi beán bôø soâng - theàm dieäu laïc*

*Duøng phaùp haøng ñòch - chieán thaéng vui Khi chöùng ñaéc sanh chaùnh hueä quaû Taän tröø ñöôïc ngaõ maïn laø vui*

*Neáu coù theå laøm quyeát ñònh yù Kheùo ñieàu caên - duïc ñuû ña vaên Töø treû ñeán giaø ôû trong röøng Lan nhaõ nhaøn cö, tòch tónh vui. Chaép hai tay cung kính*

*Kính laïy Phaät Thích Ca Bieät giaûi thoaùt ñieàu phuïc*

*Toâi noùi caùc vò nghe*

*Nghe roài phaûi chaùnh haønh Nhö lôøi Nhö Lai daïy*

*ÔÛ trong caùc toäi nhoû*

*Doõng maõnh sieâng phoøng hoä Taâm nhö ngöïa khoù kìm Lieân tuïc quyeát chí tröø*

*Haøm thieát Bieät giaûi thoaùt Coù traêm kim cöïc beùn Neáu ngöôøi naøo traùi phaùp Nghe daïy phaûi döøng ngay Ñaïi só nhö ngöïa gioûi Xoâng ra traän phieàn naõo*

*Ngöôøi thieáu haøm thieác naøy Chöa töøng coù hæ laïc*

*Cheát trong traän phieàn naõo Meâ chuyeån trong sanh töû.*

# I. TAÙM PHAÙP BA LA THÒ CA

***Toång Nhieáp Tuïng:***

*Baát tònh, khoâng cho maø laáy,*

*Gieát ngöôøi, noùi chöùng thöôïng phaùp, Xuùc, taùm vieäc, giaáu, tuøy thuaän,*

*Ñeàu laø khoâng cuøng ôû chung.*

*Hoïc Xöù Thöù Nhaát:* **HAÏNH BAÁT TÒNH**

Khi Boà taùt coøn ôû treân cung trôøi Ñoå-söû, tröôùc khi haï sanh quaùn naêm vieäc ôû theá gian: Moät laø doøng toå xa, hai laø thôøi tieát, ba laø ñaát nöôùc, boán laø toäc hoï gaàn, naêm laø doøng hoï meï. Luùc ñoù phu nhaân Ma-da naèm moäng thaáy con voi traéng saùu ngaø giaùng haï vaøo buïng, cuøng luùc ñoù ñaïi ñòa chaán ñoäng saùu caùch vaø aùnh saùng chieáu soi khaép theá gian. Nhöõng choã toái taêm trong theá giôùi, nôi maø maët trôøi, maët traêng khoâng theå chieáu ñeán; caùc höõu tình ôû trong ñoù bò boùng toái che phuû neân töø khi sanh ra cho ñeán khi cheát ngay caû thaân mình cuõng khoâng thaáy ñöôïc, huoáng chi laø thaáy loaøi khaùc; khi hoï gaëp aùnh saùng naøy ñeàu khôûi töôûng kyø laï, noùi vôùi nhau: “Taïi sao ôû ñaây laïi coù chuùng sanh?”. Cho ñeán khi Boà taùt haï sanh, ñaïi ñòa cuõng chaán ñoäng saùu caùch vaø aùnh saùng cuõng chieáu soi khaép theá gian nhö tröôùc

khoâng khaùc. Luùc ñoù trong ba ngaøn Ñaïi thieân giôùi nhöõng loaøi höõuduyeân thaáy aùnh saùng naøy ñeàu raát vui möøng khôûi töôûng hy höõu.

Cuøng luùc ñoù coù boán vò ñaïi quoác vöông ñeàu coù Thaùi-töû ra ñôøi:

Moät laø ñaïi vöông Phaïm-thoï ôû thaønh Thaát-la-phieät, khi Thaùi-töû môùi sanh coù aùnh saùng lôùn chieáu soi, vua lieàn suy nghó: “Do oai löïc phöôùc ñöùc cuûa Thaùnh töû ta môùi coù aùnh saùng lôùn chieáu khaép theá giôùi, ta neân ñaët teân cho con ta laø Thaéng-quang”.

Hai laø ñaïi vöông Ñaïi-lieân-hoa ôû thaønh Vöông-xaù, khi Thaùi-töû môùi sanh cuõng coù aùnh saùng chieáu soi, vua lieàn suy nghó: “Phöôùc löïc cuûa con ta thaät laø hy höõu, khi môùi sanh ñaõ coù aùnh saùng chieáu khaép nhö aùnh saùng maët trôøi. Ngöôøi meï teân laø AÛnh, ta neân ñaët teân con laø AÛnh-thaéng”.

Ba laø ñaïi vöông Baùch-quaân ôû nöôùc Kieàu-thieåm-tyø, khi Thaùi-töû môùi sanh cuõng thaáy aùnh saùng neân vua suy nghó: “Do phöôùc löïc cuûa con ta neân coù aùnh saùng chieáu soi nhö maët trôøi môùi moïc chieáu soi khaép theá gian, ta neân ñaët teân con laø Xuaát-quang”.

Boán laø Ñaïi luaân vöông ôû nöôùc OÁt-theä-ni, khi Thaùi-töû môùi sanh cuõng thaáy coù aùnh saùng, vua lieàn nghó: “Khi con ta sanh coù aùnh saùng thuø thaéng, nhö ngoïn ñeøn saùng chieáu phaù toái taêm, ta neân ñaët teân con laø Ñaêng-quang”.

Boán ñaïi vöông kia ñeàu sanh nieäm vui möøng cho söï thaàn kyø naøy laø do phöôùc löïc cuûa con mình, khoâng ngôø ñoù chính laø do caên löïc töø thieän roäng lôùn vaø phöôùc ñöùc huaân tu khoâng theå nghó baøn cuûa Boà taùt töø nhieàu ñôøi nhieàu kieáp. Cuøng luùc ñoù trong doøng hoï Thích ca cuõng coù naêm traêm ñoàng töû ra ñôøi, Nan-ñaø laø ngöôøi sanh ra ñaàu tieân. Beân nöõ coù Da-du-ñaø- la, Loäc-maãu vaø Cuø-tyø laø ba ñoàng nöõ ñöôïc sanh ra tröôùc, keá tieáp laø saùu vaïn ñoàng nöõ cuõng chaøo ñôøi. Laïi coù naêm traêm ñoàng nam cuûa doøng ñaày tôù ñöôïc sanh, Xieån ñaø laø ngöôøi sanh ra ñaàu tieân; laïi coù naêm traêm ñoàng nöõ cuûa doøng thò nöõ cuõng ñöôïc sanh ra trong cuøng moät ngaøy. Laïi coù naêm traêm voi meï, naêm traêm ngöïa meï ñeàu sanh con, ngöïa Kieàn thaùc ñöôïc sanh ra ñaàu tieân. Luùc ñoù coù naêm traêm phuïc taøng trong ñaïi ñòa boãng töï hieän, bieân cöông cuûa caùc nöôùc nôi naøo khoâng thaàn phuïc thaûy ñeàu thaàn phuïc.

Ngaøy Boà taùt ñaûn sanh, Thích Phaïm thieân vöông cuøng caùc thieân

chuùng ñi nhieãu traêm ngaøn voøng, cung kính toân troïng thöøa söï Boà taùt. Luùc ñoù ôû Vöông ñoâ cho ñeán thaønh aáp xoùm laøng caùc tröôûng giaû, Baø-la-moân… ñeàu taäp trung laïi chieâm ngöôõng, cung kính thöøa söï Boà taùt; vua Tònh- phaïn suy nghó: “Do phöôùc ñöùc ñôøi tröôùc cuûa ta chieâu caûm neân nay coù Thaùnh töû sanh vaøo nhaø ta, coù theå thaønh töïu moïi thaéng söï, ta neân ñaët teân

con laø Nhaát thieát söï thaønh”.

Luùc ñoù ôû nöôùc Ma-kieät-ñaø coù moät thaønh lôùn teân laø Ni-caâu-luaät, daân chuùng an cö laïc nghieäp, trong thaønh coù moät Baø-la-moân cuõng teân laø Ni-caâu-luaät giaøu coù, vaøng baïc chaâu baùu kho laãm ñaày aép vaø coù theá löïc lôùn nhö Tyø sa moân thieân vöông. OÂng coù möôøi taùm tuï laïc lôùn duøng laøm phong loäc vaø coù möôøi saùu aáp lôùn duøng laøm boäc söû, vaøng roøng coù ñeán möôøi saùu öùc. Vua nöôùc Ma-kieät-ñaø laø Ñaïi-lieân-hoa coù moät ngaøn Cuï leâ vaø soá löôïng Baø-la-moân cuõng baèng nhö vaäy. Tröôûng giaû Ni-caâu-luaät nhôø phöôùc laønh ñôøi tröôùc caûm quaû thaønh thuïc neân troàng haït luùa maïch thì thaønh haït kim maïch, moãi khi thu hoaïch coù hôn hai traêm thaïch. Tröôûng giaû sôï xaûy ra ñeàu khoâng hay neân moãi buoåi saùng ñeán haàu vua chæ duøng moät coác kim maïch hieán thoï, caàu chuùc cho vua phöôùc thoï voâ cuøng. Tröôûng giaû cöôùi moät ngöôøi con gaùi voïng toäc laøm vôï traûi qua nhieàu naêm maø khoâng coù con neân hai vôï choàng ñaõ ñeán teá leã taát caû ñeàn thôø thaàn kyø ñeå caàu keá töï nhöng vaãn khoâng toaïi yù. Tröôûng giaû ngoài choáng tay vaøo maù suy nghó: “Ta giaøu coù baäc nhaát maø khoâng coù con keá töï, cuûa caûi naøy seõ giao cho ai ñaây, cuoái cuøng cuõng bò nhaø vua tòch thu”, baø meï thaáy vaäy beøn hoûi nguyeân do, tröôûng giaû noùi roõ noãi lo aâu cuûa mình, baø meï noùi: “Con khoâng neân öu saàu, meï thaáy nhöõng ngöôøi khoâng con treân theá gian neáu caàu xin vôùi taát caû loøng thaønh ñeàu seõ ñöôïc toaïi nguyeän, meï seõ chæ caùch cho con. Tröôùc kia meï khoâng coù con lieàn ñeán caàu thaàn caây Ni-caâu- luaät lieàn sanh ñöôïc con, con nay haõy ñeán ñoù caàu chaéc seõ ñöôïc nhö yù”. Tröôûng giaû nghe lôøi meï lieàn ñeán caàu xin thaàn caây Ni-caâu-luaät: “Cuùi xin thoï thaàn ban cho toâi möôøi moät con, neáu ñöôïc toaïi nguyeän toâi seõ xaây döïng thaàn ñöôøng thôø cuùng trang nghieâm vaø môû ñaïi hoäi khaùnh taï ñaùp aân”, haèng ngaøy tröôûng giaû ñeàu ñeán caàu xin nhö vaäy, laïi coøn nguyeän: “Neáu khoâng ñöôïc toaïi nguyeän toâi seõ böùng goác chaët caây khoâng cho thoï thaàn coù choã nöông töïa”. Thoï thaàn nghe lôøi nguyeän naøy sanh hoaûng sôï suy nghó: “Vieäc naøy quaù söùc cuûa ta, ta phaûi laøm sao”, nghó roài lieàn ñeán choã thieân vöông Tyø sa moân caàu cöùu: “Ñaïi thieân, coù moät Baø-la-moân ñeán choã toâi caàu con coøn doïa seõ chaët caây, xin Ñaïi thieân cöùu giuùp”. Ñaïi thieân bieát mình cuõng khoâng theå giuùp ñöôïc beøn leân ñeán coõi trôøi treân baïch vua trôøi Ñeá-thích: “Xin thieân chuû cöùu xeùt, coù moät Baø-la-moân ñeán choã vò thieân thaàn trong phaïm vi cai quaûn cuûa toâi caàu con, coøn doïa seõ chaët caây neáu khoâng ñöôïc toaïi nguyeän”. Thieân chuû nghe roài baûo quan phuï caän xem coù Thieân töû naøo töôùng suy hieän tieàn thì baùo, thôøi gian sau coù moät Thieân töû töôùng suy hieän tieàn, vò quan naøy lieàn baùo cho thieân chuû bieát, thieân chuû lieàn baûo Thieân töû ñoù raèng: “Ngöôi neân ñeán thoï sanh vaøo trong

nhaø cuûa ñaïi Baø-la-moân ôû thaønh Ni-caâu-luaät cuûa chaâu Thieäm-boä”, Thieân töû baïch vua: “Ñaïi thieân, Baø-la-moân kia yû mình doøng hoï toân quyù neân sanh nhieàu phoùng daät. Nay Phaät ñaõ ra ñôøi neáu hoùa duyeân hoaøn taát seõ vaøo Nieát-baøn, toâi tröôùc coù nguyeän seõ ôû choã Phaät chuyeân tu tònh haïnh, neáu sanh vaøo nhaø kia sôï seõ chöôùng ngaïi cho toâi”, thieân chuû noùi: “Ngöôi khoûi phaûi lo ngaïi, ta seõ giuùp ngöôi trong taát caû thôøi khoâng ñeå ngöôi buoâng lung”. Thieân töû tuaân lònh thieân chuû sau khi maïng chung ñeán thoï sanh trong nhaø ñaïi Baø-la-moân Ni-caâu-luaät. Ngöôøi nöõ trí hueä mang thai coù naêm trí kyø laï: Moät laø bieát ngöôøi nam coù taâm duïc, hai laø bieát thôøi tieát, ba laø bieát töø ngöôøi naøo ñöôïc thai, boán laø bieát thai nhi laø nam, naêm laø bieát thai nhi laø nöõ. Vôï cuûa Baø-la-moân naøy bieát mình ñaõ mang thai vui möøng baùo cho choàng bieát, ngöôøi choàng vui möøng reo leân: “Laønh thay, an laïc thay, tröôùc nay ta luoân mong ñôïi ngöôøi con keá thöøa gia nghieäp, nay ta ñaõ coù ngöôøi giao phoù gia nghieäp roài, ta seõ sieâng tu phöôùc nghieäp nguyeän ñem coâng ñöùc naøy nguyeän caàu cho cha meï ta sanh vaøo coõi naøo cuõng ñöôïc phöôùc laïc voâ cuøng”. Sau ñoù ngöôøi choàng saép xeáp cho vôï ôû treân laàu cao, traûi baûo toøa cho vôï naèm, môøi danh y ñeán lo vieäc thuoác thang, taát caû y phuïc aåm thöïc… ñeàu thích nghi vôùi thôøi tieát laïnh noùng…, ngöôøi vôï töø ñaây chaân khoâng dính ñaát, maét tai khoâng nghe nhöõng thinh saéc taø aùc. Ñuû ngaøy thaùng haøi nhi ra ñôøi dung maïo tuyeät vôøi, saéc da nhö vaøng roøng Thieäm- boä… caùc töôùng toát ñeàu ñaày ñuû; sau hai möôi moát ngaøy ngöôøi cha môû tieäc aên möøng vaø yeâu caàu thaân toäc ñaët teân cho haøi nhi. Caùc thaân toäc baøn vôùi nhau: “Haøi nhi voán töø thaàn caây Ni-caâu-luaät maø caàu ñöôïc neân ñaët teân laø Taât baùt la, laïi töø nôi doøng hoï neân goïi laø Ca-nhieáp-ba”, cho neân ngöôøi ñöông thôøi goïi teân laø Taát baùt la hay laø Ca-nhieáp-ba. Ngöôøi cha ñem haøi nhi giao cho taùm baø vuù chaêm soùc nuoâi döôõng chu ñaùo neân haøi nhi mau lôùn nhö hoa sen ra khoûi nöôùc. Ñeán tuoåi tröôûng thaønh ñoàng töû Ca-nhieáp- ba ñöôïc giao cho caùc minh sö ñeå hoïc caùc kyõ ngheä vaø ñieån tòch cuûa doøng Baø-la-moân toân quyù. Hoïc baát cöù moân gì, ñoàng töû vöøa nghe qua lieàn nhôù khoâng queân cho ñeán noäi dung cuûa boán boä Beä-ñaø ñeàu thoâng suoát. Boán boä Beä-ñaø laø Hieät-löïc-Beä-ñaø, Da-thoï-Beä-ñaø, Ta-ma-Beä-ñaø vaø A-kieän-Beä- ñaø (Beä-ñaø dòch laø minh trí, vì neáu thoâng suoát noäi dung boán boä Beä-ñaø naøy thì trí hueä öùng khaép; cuõng goïi laø Töù Minh luaän coù hôn möôøi vaïn baøi tuïng. Boä luaän thöù nhaát noùi veà taùc nghieäp, boä luaän thöù hai noùi veà taùn tuïng, boä thöù ba noùi veà phaùp thöùc teá leã, boä thöù tö noùi veà vieäc trò nöôùc an daân. Beä-ñaø khoâng coù chaùnh dòch neân giöõ nguyeân tieáng Phaïn, trong ñoù OÂng thinh laø caâu môû ñaàu veà chuù thuaät, Boàng thinh laø lôøi keâu goïi Thaàn kyø, Beä-ñaø thinh laø do ngoaïi ñaïo chaáp aâm thanh laø thöôøng khôûi töï nhieân

coù töø voâ thæ, thöôøng haèng trong hö khoâng. Cöïu dòch laø Veä ñaø). Thoâng suoát Töù minh luaän naøy roài coù theå khaûo saùt ñöôïc söï bieán chuyeån treân theá gian, ôû treân ñaát lieàn hay treân hö khoâng; coù theå töï hieåu raønh phaùp thöùc teá töï vaø daïy ngöôøi caùch teá töï; töï tuïng taäp vaø daïy ngöôøi tuïng taäp; töï boá thí vaø daïy ngöôøi boá thí… coù theå hieån baøy toân chæ cuûa mình vaø kheùo phaù caùch laäp luaän cuûa ngöôøi khaùc. Ngöôøi nhö theá tröôùc ñöôïc ñaïi chuùng suy toân sau môùi ñöôïc thænh laøm ñaïo sö daïy cho caùc Baø-la-moân. Luùc ñoù ngöôøi cha baûo Ca-nhieáp-ba: “Nay con ñaõ tröôûng thaønh, ta phaûi toå chöùc hoân leã cho con”, Ca-nhieáp-ba noùi: “Duïc laïc theá gian khoâng phaûi laø ñieàu con mong caàu”, ngöôøi cha noùi: “Nhöng con coøn phaûi keá thöøa gia nghieäp, thôø phuïng toå toâng khoâng theå cho tuyeät töï”, Ca-nhieáp-ba noùi: “Cha haù khoâng nghe Coâ tieân coù noùi ngöôøi soáng aån cö thì thaàn thöùc nheï nhaøng, coù theå ñaït ñeán choã roát raùo hay sao?”, ngöôøi cha noùi: “Nghi thöùc cöôùi hoûi haù khoâng phaûi laø chaùnh ñieån hay sao?”, Ca-nhieáp-ba noùi: “Ñoù laø tuïc luaän caän ñaïi khoâng phaûi phaùp cuûa Coå tieân”, noùi xong lieàn than thôû: “Ta nay gaëp hoïa roài, moät khi vaøo trong buøn duïc thì muoân kieáp khoù thoaùt. Cha meï aân troïng khoâng theå traùi, thaät laø tieán thoaùi ñeàu khoâng coøn ñöôøng troán traùnh. Ta phaûi tìm caùch naøo ñeå traùnh söï troùi buoäc naøy”, nghó roài lieàn thöa vôùi cha: “Neáu con phaûi cöôùi vôï thì cha haõy duøng vaøng roøng ñuùc cho con moät töôïng ngöôøi nöõ laøm kieåu maãu”. Ngöôøi cha nghe roài lieàn cho ñuùc moät töôïng ngöôøi nöõ baèng vaøng coù dung nghi tuyeät saéc, kích côû nhö ngöôøi thaät. Ca-nhieáp-ba xem xong raát vöøa yù lieàn noùi vôùi cha: “Neáu coù ñöôïc moät ngöôøi nöõ gioáng nhö theá, con seõ vaâng lôøi cha laøm hoân leã”. Ngöôøi cha nghe roài choáng tay vaøo maù than thôû: “Ta bieát tìm ôû ñaâu ñöôïc ngöôøi nöõ tuyeät ñeïp nhö theá naøy”. Luùc ñoù caùc hoïc troø thaáy vaäy lieàn hoûi nguyeân do, ngöôøi cha ñem vieäc treân keå laïi, hoïc troø noùi: “Coù theå tìm ñöôïc vì treân theá gian naøy neáu coù ngöôøi ñaày ñuû phöôùc ñöùc nhö Ca-nhieáp-ba thì chaéc chaén seõ coù ngöôøi nöõ tuyeät dieäu nhö theá öùng hôïp”, lieàn noùi keä:

*“Treân ñaïi ñòa roäng voâ bieân naøy,*

*Ngöôøi ñeïp nhö theá aét phaûi coù, Nam töû ñaõ laø ñaïi phöôùc ñöùc, Nay vì caàu hoân, xin chôù lo”.*

Keá noùi vôùi ngöôøi cha: “Xin ngöôøi haõy ñuùc theâm ba töôïng baèng vaøng nhö theá naøy, chuùng con seõ mang ñi khaép boán phöông rao tìm ngöôøi nöõ töông tôï nhö theá”. Sau ñoù caùc hoïc troø naøy chia nhau mang moät töôïng ñi ñeán moät phöông goïi töôïng vaøng naøy laø Kim thaàn ñeå tìm hoûi coù ngöôøi nöõ naøo töông töï nhö theá, tuaàn töï ñi ñeán thaønh Kieáp-tyû-la. Trong thaønh naøy coù moät ñaïi Baø-la-moân cuõng teân laø Kieáp-tyû-la giaøu coù… cöôùi moät

ngöôøi con gaùi voïng toäc laøm vôï, khoâng bao laâu sau sanh ñöôïc moät con gaùi tuyeät saéc, vöøa ñoan chaùnh vöøa Khaû-aùi laïi hieàn laønh laïi thuoäc doøng hoï Kieáp-tyû-la neân ñöôïc goïi laø Dieäu-hieàn, ñeán tuoåi tröôûng thaønh noåi tieáng xinh ñeïp vaø ñöùc haïnh. Luùc ñoù caùc hoïc troø mang töôïng Kim thaàn ñeán trong thaønh naøy rao truyeàn: “Nöõ giôùi neân bieát, neáu ai coù theå duøng höông hoa dieäu vaät cuùng döôøng Kim thaàn thì thaàn seõ ban cho naêm ñieàu: Moät laø seõ ñöôïc sanh trong nhaø phuù quyù, hai laø seõ ñöôïc laøm daâu trong nhaø quyù toäc, ba laø khoâng bò choàng khinh, boán laø seõ sanh con trai phöôùc ñöùc, naêm laø ngöôøi choàng thöôøng theo yù mình”, caùc ngöôøi nöõ trong thaønh nghe rao truyeàn nhö vaäy ñeàu mang höông hoa ñeán choã Kim thaàn daâng cuùng. Luùc ñoù ngöôøi cha baûo Dieäu-hieàn neán ñeán daâng cuùng töôïng Kim thaàn ñeå ñöôïc naêm ñieàu toát ñeïp treân, Dieäu-hieàn noùi: “Con voán khoâng phaûi laø ngöôøi nöõ tham duïc caàn gì phaûi daâng cuùng Kim thaàn”, ngöôøi cha noùi: “Tuy con khoâng mong caàu ñöôïc nhö theá nhöng ñeán daâng cuùng cuõng ñaâu coù toån gì”. Dieäu-hieàn khoâng daùm traùi yù cha neân cuøng caùc ngöôøi nöõ ñeán choã Kim thaàn, do oai quang cuûa Dieäu-hieàn phaûn chieáu laøm cho töôïng Kim thaàn bieán thaønh maøu ñen. Dieäu-hieàn thaáy vaäy lieàn cuøng caùc ngöôøi nöõ trôû veà nhaø, luùc ñoù töôïng Kim thaàn hieän saéc vaøng roøng trôû laïi nhö cuõ. Caùc hoïc troø thaáy roõ vieäc naøy roài ñeàu kinh ngaïc cho laø hy höõu vaø hoûi thaêm môùi bieát ñöôïc ngöôøi con gaùi ñoù teân laø Dieäu-hieàn con cuûa ñaïi Baø-la-moân Kieáp-tyû-la. Caùc hoïc troø vöøa möøng vöøa sôï lieàn ñeán choã ñaïi Baø-la-moân ñaûnh leã vaø baïch raèng: “ÔÛ phöông Nam coù moät thaønh teân laø Ni-caâu-luaät, trong thaønh coù moät ñaïi Baø-la-moân cuõng teân laø Ni-caâu- luaät giaøu coù … nhö ñoaïn vaên treân cho ñeán caâu con trai cuûa ngöôøi teân laø Ca-nhieáp-ba thoâng tueä khoâng ai saùnh baèng, thoâng suoát boán boä Beä-ñaø… chöa coù hoân thaát neân chuùng toâi vì Ca-nhieáp-ba ñeán ñaây tìm caàu”. Baø- la-moân naøy ñaõ nghe danh cuûa Ca-nhieáp-ba neân vöøa nghe caùc hoïc troø noùi nhö theá raát haøi loøng ñaùp raèng: “Toâi xin nhaän lôøi caàu hoân naøy, chuùng ta haõy cuøng choïn ngaøy laønh thaùng toát ñeå toå chöùc hoân leã”. Caùc hoïc troø nghe roài vui möøng trôû veà baùo laïi cho Baø-la-moân Ni-caâu-luaät bieát, Baø- la-moân naøy nghe roài vui möøng noùi: “Ñieàu maø ta mong moõi töø laâu, nay ñaõ ñöôïc toaïi nguyeän”. Ca-nhieáp-ba nghe roài lieàn suy nghó: “Tìm vôï cho ta sao, tuy noùi laø tìm ñöôïc nhöng chöa bieát ngöôøi nöõ ñoù theá naøo, ta neân ñeán ñoù xem thöû”, nghó roài lieàn ñeán choã cha meï xin pheùp ñi du lòch, cha meï noùi: “Cha meï chæ coù moät mình con, ngaøy hoân leã cuõng saép tôùi, neáu con muoán ñi du lòch thì haõy mau sôùm trôû veà”. Ca-nhieáp-ba töø bieät cha meï ñi ñeán thaønh Kieáp-tyû-la, thay ñoåi hình dung giaû daïng ngöôøi aên xin ñeán nhaø cuûa Dieäu-hieàn ñöùng ôû cöûa ngoû. Theo phong tuïc cuûa nöôùc naøy,

khi cho thöùc aên phaûi sai thieáu nöõ mang ra, luùc ñoù Dieäu-hieàn mang thöùc aên ra cho, Ca-nhieáp-ba troâng thaáy sanh töôûng hy höõu lieàn khen: “Thaät laø tuyeät saéc giai nhaân, boû moät boâng hoa töôi ñeïp laø vieäc laøm raát khoù”, Dieäu-hieàn nghe roài lieàn hoûi: “Ngöôøi ñính öôùc vôùi toâi qua ñôøi roài sao?”, Ca-nhieáp-ba noùi: “Hieän taïi vaãn coøn”, Dieäu-hieàn noùi: “Neáu vaäy taïi sao laïi noùi nhö theá?”, Ca-nhieáp-ba noùi: “Ngöôøi aáy tuy coøn nhöng tình khoâng öa duïc laïc”, Dieäu-hieàn nghe roài lieàn khen laø hi höõu noùi raèng: “Toâi cuõng moät loøng khoâng öa haønh duïc”, Ca-nhieáp-ba noùi: “Neáu coâ laø ngöôøi naøy thì toâi chính laø ngöôøi ñoù. Nay chuùng ta laäp lôøi theà vì ñoái vôùi lôøi cha meï daïy khoâng daùm traùi: Chæ tröø khi ñang laøm leã thaønh hoân chuùng ta naém tay nhau, sau ñoù theà seõ khoâng xuùc chaïm thaân phaàn”. Ca-nhieáp-ba theà roài trôû veà boån xöù chuaån bò toå chöùc hoân leã, sau ngaøy hoân leã caû hai cuøng ôû moät truù quaùn, cuøng moät saøng toøa nhöng moãi ngöôøi moät beân chuyeân tu thieän nghieäp caàu xuaát ly, khoâng heà khôûi taâm duïc nhieãm. Luùc ñoù Ca-nhieáp-ba noùi vôùi Dieäu-hieàn:

*“Xem khaép toäi loãi trong sanh töû, Ñeàu töø aùi nhieãm laøm nhaân duyeân, Ngöôøi ñôøi thaûy ñeàu cuøng laøm quaáy, Ñaâu bieát chìm ñaém trong ba coõi”.*

“Hieàn thuû, vaøo ñaàu ñeâm cuoái ñeâm naøng haõy an nghæ, nöûa ñeâm toâi môùi taïm nghæ”.

Thôøi gian sau, moät hoâm Dieäu-hieàn ñang yeân giaác, tay duoãi thoøng xuoáng giöôøng; Ca-nhieáp-ba hoaëc kinh haønh hoaëc tö duy. Luùc ñoù thieân chuû Ñeá-thích muoán thöû xem Ca-nhieáp-ba coù chôn thaät caàu giaûi thoaùt hay khoâng neân hoùa hieän laøm con raén hieän töôùng ñaùng sôï boø ñeán choã Dieäu-hieàn muoán caén vaøo tay. Ca-nhieáp-ba troâng thaáy lieàn duøng caùn quaït ñôû tay Dieäu-hieàn ñeå leân giöôøng khieán Dieäu-hieàn thöùc giaác, Dieäu- hieàn noùi: “Thaùnh töû chôù phaïm lôøi theà”, Ca-nhieáp-ba noùi: “Coù con raén ñoäc boø ñeán”, Dieäu-hieàn noùi:

*“Thaø ñeå thaân toâi bò raén caén, Chôù ñöøng xuùc chaïm traùi lôøi theà,*

*Raén caén chæ khieán thaân naøy cheát, Nhieãm duïc traàm luaân khoâng bôø meù”.*

Ca-nhieáp-ba noùi:

*“Hieàn thuû, ta chí thaønh cuøng naøng tu tònh haïnh. Ñi treân ñao vaøo löûa tuy khoù,*

*Tröôùc ngöôøi nöõ tu haønh khoù hôn, Neáu ñaõ thuû chí khoâng xaâm phaïm,*

*Treân theâ gian naøy thaät hieám coù.*

Chaúng phaûi ta vì taâm duïc xuùc chaïm ngöôøi naøng, ta chæ duøng caùn quaït ñôû tay naøng leân giöôøng ñeå khoûi bò raén caén”. Thieân chuû thaáy roài khen ngôïi, trôû veà thieân cung. Hai vôï choàng ôû chung moät truù quaùn tinh taán tu haønh nhö vaäy traûi qua möôøi hai naêm, nhö Phaät daïy:

*“Tích tuï ñeàu tieâu taùn, Cao ngaát aét rôi rôùt, Hoäi hoïp roài bieät ly, Coù sanh aét coù cheát”.*

Sau khi cha meï qua ñôøi, Ca-nhieáp-ba phaûi troâng coi gia nghieäp, moät hoâm ñeán trong ruoäng xem vieäc caøy caáy, Ca-nhieáp-ba noùi keä:

*“Xem choã caøy böøa naøy, Toån haïi caùc coân truøng, Con boø laïi meät nhoïc,*

*Thöông chuùng nhö thaân thuoäc. Noâng phu khoå tieàu tuïy,*

*Naéng gioù toån hình dung, Laøm vieäc caøy böøa meät, Thaáy vaäy taâm aùo naõo”.*

Ca-nhieáp-ba hoûi noâng phu: “Ruoäng ñang caøy laø ruoäng cuûa ai?”, ñaùp laø cuûa Ca-nhieáp-ba, Ca-nhieáp-ba noùi: “Nhaø toâi coù ñieàn nghieäp naøy hay sao?”, ñaùp: “Toâi caøy ruoäng cho thaân sinh cuûa oâng ñeán nay chöa döùt”, Ca-nhieáp-ba noùi: “Neáu vaäy töø nay toâi giaûi phoùng cho oâng khoâng coøn laø toâi tôù cho gia ñình toâi nöõa”, lieàn noùi keä:

*“Côm aên khoâng quaù moät thaêng gaïo, Naèm nguû chæ caàn moät giöôøng nhoû, Hai tröông ñieäp vaûi ñuû che thaân, Thöù khaùc ñeàu laø vaät ngu si”.*

Ca-nhieáp-ba veà nhaø noùi vôùi Dieäu-hieàn: “Hieàn thuû, toâi nay muoán xaû tuïc xuaát gia, vì sao, vì taïi gia raøng buoäc nhö lao nguïc, thöôøng bò khoå naõo buoäc raøng, bò caùc aùc tri thöùc theo laøm nhaân duyeân taïo nghieäp khoâng döùt. Xuaát gia phoùng khoaùng nhö hö khoâng, tu phaïm haïnh thanh tònh vieân maõn ñeán cöùu caùnh giaûi thoaùt”, lieàn noùi keä:

*“ÔÛ röøng nuùi tónh laëng, Thaûn nhieân khoâng sôï seät, Neáu ôû ñaây sieâng tu,*

*Lìa ñöôïc caùc troùi buoäc. Chaùnh kieán cuøng taø kieán,*

*Ñeàu töø taâm phaùt sanh, Röøng tónh laëng an oån, Ngöôøi trí kheùo quaùn saùt, Neáu tham nhieãm vieäc ñôøi, Caùc khoå seõ theo ñuoåi, Nhaát quyeát lìa löôùi traàn, Seõ ñeán ñöôïc Nieát-baøn”.*

Ca-nhieáp-ba baûo ngöôøi giöõ kho: “Haõy löïa laáy ñöa cho toâi boä ñoà xaáu nhaát, toâi muoán boø tuïc tu haïnh xuaát ly”, ngöôøi giöõ kho môû kho ra xem chæ thaáy toaøn thuoäc laoïi voâ giaù, chæ coù moät ñoaïn vaûi töông ñoái xaáu nhaát trò giaù khoaûng moät öùc kim tieàn, beøn mang ñeán ñöa cho Ca-nhieáp- ba, Ca-nhieáp-ba nhaän roài rôøi boû nhaø ra ñi.

Luùc ñoù Boà taùt quaùn thaáy caùc caûnh laõo bònh töû roài, ñeán nöûa ñeâm vöôït thaønh xuaát gia ñeán röøng Caàn khoå, cuøng moät luùc vôùi Ca-nhieáp-ba boû gia nghieäp tu haïnh xuaát ly. Luùc Ca-nhieáp-ba ñang ôû beân thaùp Ña töû thì Boà taùt ñang ôû A-lan-nhaõ, Ca-nhieáp-ba suy nghó: “Neáu toâi gaëp ñöôïc baäc A-la-haùn, toâi seõ nöông theo vò aáy thaønh kính thöøa söï”. Boà taùt sau saùu naêm tu khoå haïnh boãng nhaän ra ñoù laø vieäc laøm voâ ích, uoång coâng nhoïc meät neân töø boû loái tu naøy, ñeán choã hai ngöôøi nöõ chaên boø teân laø Hoan-hæ vaø Hoan-hæ löïc thoï chaùo söõa ñeå laáy laïi söùc. Sau ñoù ñeán choã ngöôøi gaùnh coû Kieát töôøng xin loaïi coû naøy ñem traûi döôùi coäi Boà ñeà laøm toøa Kim cang ñeå ngoài kieát giaø chaùnh nieäm tö duy. Trong chaùnh nieäm Boà taùt haøng phuïc ba möôi saùu öùc binh chuùng thieân ma chöùng ñöôïc Voâ thöôïng giaùc. Sau ñoù Boà taùt ñi ñeán thaønh Baø-la-neâ-tö choã Tieân nhôn ñoïa xöù trong röøng Thi loäc ba phen chuyeån möôøi hai haønh phaùp luaân ñeå ñoä cho naêm Bí-soâ. Keá ñeán choã Baø-la-moân Ñaïi quaân vaø hai ngöôøi nöõ chaên boø noùi dieäu phaùp khieán hoï sanh chaùnh kieán chöùng ñöôïc Sô quaû; keá noùi phaùp khieán cho ngoaïi ñaïo Löu keá… caû thaûy moät ngaøn ngöôøi quy y theo Phaät, xin xuaát gia thoï giôùi cuï tuùc; vua Taàn-baø-sa-la cuõng ñöôïc Kieán ñeá. Sau ñoù Phaät ñeán thaønh Vöông-xaù ñoä Ñaïi Muïc-kieàn-lieân vaø Xaù-lôïi-töû; keá ñeán thaønh Thaát-la-phieät noùi kinh Thieáu nieân cho vua Thaéng-quang ñeå ñieàu phuïc nhaø vua, keá noùi phaùp cho phu nhôn Thaéng man, töôùng quaân Tyø-lö vaø Tieân thoï ñeàu ñöôïc Kieán ñeá. Thöôøng phaùp cuûa Theá toân laø quaùn saùt trong theá gian ñeå khôûi taâm ñai bi laøm lôïi ích cho taát caû, giaùo hoùa höõu tình Phaät laø baäc nhaát. Phaät khoâng noùi hai lôøi, an truï nôi ñònh hueä, hieån phaùt ba Minh, kheùo tu ba Hoïc, kheùo ñieàu phuïc ba Nghieäp, vöôït khoûi boán boäc löu, an truï boán Thaàn tuùc, tu boán Nhieáp haïnh, xaû tröø naêm Caùi, xa lìa naêm Chi, ra khoûi naêm Ñöôøng, saùu caên ñaày ñuû, saùu Ñoä vieân maõn, thí khaép

baûy Taøi, nôû hoa baûy Giaùc, lìa taùm Phaùp theá gian, chæ baøy taùm Chaùnh ñaïo, ñoaïn chín Kieát, hieåu roõ chín Ñònh, ñaày ñuû möôøi Löïc neân danh tieáng vang khaép möôøi phöông. Trong caùc ñaáng töï taïi, Phaät laø thuø thaéng nhaát, ñöôïc phaùp voâ uùy, haøng phuïc ma oaùn, noåi tieáng saám lôùn, caát tieáng gaàm Sö töû. Ngaøy ñeâm saùu thôøi thöôøng duøng Phaät nhaõn quaùn saùt theá gian: Ai theâm ai bôùt, ai gaëp khoå aùch, ai sa buøn duïc, ai coù theå ñöôïc giaùo hoùa, duøng phöông tieän gì cöùu ñoä khieán hoï ra khoûi. Ngöôøi khoâng coù thaùnh taøi khieán cho ñöôïc thaùnh taøi, duøng trí An thieän na phaù maøng maét Voâ minh. Ngöôøi khoâng coù caên laønh khieán troàng ñöôïc caên laønh; ngöôøi ñaõ coù caên laønh khieán cho ñöôïc taêng tröôûng, an trí vaøo coõi trôøi ngöôøi ñöôïc an oån voâ ngaïi, ñeán thaønh Nieát-baøn. Nhö coù baøi tuïng:

*“Giaû söû soùng bieån lôùn, Coù theå maát kyø haïn,*

*Phaät giaùo hoùa chuùng sanh, Cöùu doä khoâng quaù thôøi.*

*Nhö meï coù moät con, Thöôøng hoä thaân maïng noù, Phaät giaùo hoùa chuùng sanh, Bi nieäm coøn hôn kia.*

*Phaät ñoái vôùi höõu tình, Nieäm töø khoâng lìa boû, Nghó cöùu hoï khoå naïn, Nhö boø meï theo con”.*

Luùc ñoù Theá toân suy nghó: “Ñaõ ñeán luùc hoùa ñoä aån só Ca-nhieáp- ba”, nghó roài Phaät ñi ñeán nöôùc Phaät laät thò du haønh trong nhaân gian ñeán thaønh Quaûng nghieâm beân thaùp Ña töû ngoài döôùi moät goác caây, vì muoán daãn ñöôøng cho Ca-nhieáp-ba neân thaân Phaät phoùng ra aùnh saùng nhö nuùi Dieäu kim chieáu saùng laï kyø. Luùc ñoù Ca-nhieáp-ba noi theo aùnh saùng ñeán choã Theá toân; töø xa thaáy nghi dung ñoan nghieâm, töôùng haûo ñaëc thuø, caùc caên vaéng laëng, nhaát taâm khoâng loaïn cuûa Theá toân, Ca-nhieáp-ba vui möøng keâu leân: “Ñaây laø thaày cuûa toâi, toâi laø ñeä töû”, Phaät noùi: “Ñuùng vaäy, naøy Ca-nhieáp-ba, ta laø thaày cuûa oâng, oâng laø ñeä töû cuûa ta”, Ca-nhieáp-ba thaønh taâm leã kính, Phaät noùi: “Thaät khoâng bieát maø doái noùi laø bieát, thaät chöa töøng thaáy maø doái noùi laø töøng thaáy, thaät chaúng phaûi Ñaïi sö maø töï xöng laø Ñaïi sö, thaät chaúng phaûi A-la-haùn maø töï xöng laø A-la-haùn, thaät chaúng phaûi Baïc giaø phaïm maø töï xöng laø Baïc giaø phaïm, chaúng phaûi Tam Phaät ñaø maø töï xöng laø Tam Phaät ñaø… Haïng ngöôøi doái traù naøy, ñaàu hoï seõ vôõ ra laøm baûy maûnh. Naøy Ca-nhieáp-ba, ñieàu maø ta bieát thì ta noùi laø

SOÁ 1443 - CAÊN BAÛN THUYEÁT NHAÁT THIEÁT HÖÕU BOÄ BÍ SOÂ NI TYØ NAÏI DA, Quyeån 1 17

bieát, ñieàu maø ta thaáy thì ta noùi laø thaáy, ta laø Ñaïi sö thì noùi laø Ñaïi sö, ta laø A-la-haùn thì noùi laø A-la-haùn, ta laø Tam Phaät ñaø thì noùi laø Tam Phaät ñaø. Ta coù nhaân duyeân noùi phaùp yeáu cho caùc Thinh vaên chaúng phaûi laø khoâng coù nhaân duyeân, laø chôn thaät xuaát ly chaúng phaûi laø khoâng xuaát ly, laø choã quy y chaúng phaûi laø khoâng quy y, laø chôn thaät sieâu vieät chaúng phaûi laø khoâng sieâu vieät, laø coù thaàn thoâng chaúng phaûi laø khoâng coù thaàn thoâng. Do nhaân duyeân naøy oâng neân hoïc nhö vaäy, neân nghó nhö sau: phaùp maø toâi ñöôïc nghe töông öng vôùi thieän, toâi ñeàu cung kính chuyeân taâm laéng nghe, toân troïng ghi nhôù moät yù töôûng khoâng rôøi, nghe roài suy nghó cung kính thoï trì. Ñoái vôùi naêm Thuû uaån ta thaät quaùn bieát laø Khoå sanh dieät, ñoái vôùi saùu Thöùc xöù ta thaáy laø Taäp vì noù môø mòt, ñoái vôùi boán Nieäm xöù kheùo truï ôû taâm, ñoái vôùi baûy Boà ñeà phaàn ta seõ tu taäp vaø tu taäp nhieàu hôn, ñoái vôùi taùm Giaûi thoaùt ta seõ thaân chöùng ñeå ñöôïc vieân maõn. Toâi ñoái vôùi Ñaïi sö vaø ngöôøi coù trí, caùc vò ñoàng phaïm haïnh haèng khôûi taâm aân troïng, taâm bieát hoå theïn. Chaùnh kieán cuûa toâi nieäm nieäm töông tuïc, nôi thaân tuøy chuyeån khoâng cho giaùn ñoaïn. Naøy Ca-nhieáp-ba, oâng neân hoïc nhö vaäy.

■